

31999D0396

16.6.1999

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 149/57

**KOMISJONI OTSUS,****2. juuni 1999,****pettuste, korruptsiooni ja muu ühenduste huve kahjustava ebaseadusliku tegevuse tõkestamisega seotud sisejuurdluse tingimuste kohta***(teatavaks tehtud numbri SEK(1999) 802 all)**(1999/396/EÜ, ESTÜ, Euratom)*

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut, eriti selle artiklit 218,

võttes arvesse Euroopa Sõe- ja Teraseühenduse asutamislepingut, eriti selle artiklit 16

võttes arvesse Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingut, eriti selle artiklit 131,

ning arvestades, et:

(1) Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EÜ) nr 1073/1999 <sup>(1)</sup> ja nõukogu määruses (Euratom) nr 1074/1999 <sup>(2)</sup> Euroopa Pettustevastase Ameti (edaspidi "amet") juurdluse kohta on sätestatud, et amet peab algatama ja korraldama haldusjuurdluse EÜ või Euratomi asutamislepingutega või nende alusel asutatud institutsioonides ja asutustes;

(2) komisjoni moodustatud ameti ülesannete hulka kuuluvad peale finantshuvide kaitse kõik meetmed, mis on seotud ühenduse huvide kaitsega eeskirjade eiramise eest, mis võib kaasa tuua haldus- või kriminaalmenetluse;

(3) pettustevastase võitluse ulatust tuleks avardada ja selle tõhusust suurendada, kasutades olemasolevat kogemust haldusjuurdluse valdkonnas;

(4) seetõttu peaks komisjon oma haldusliku iseseisvuse alusel usaldama ametile sisehaldusjuurdluse korraldamise, mille eesmärk on avastada rasked olukorrad seoses ametikohustuste täitmisega, mis võivad endast kujutada ühenduste

ametnike ja teenistujate selliste kohustuste täitmata jätmist, mis on nimetatud Euroopa ühenduste ametnike personalieeskirjade ja ühenduste muude teenistujate teenistustingimuste (edaspidi "personalieeskirjad") artiklis 11, artikli 12 teises ja kolmandas lõigus, artiklites 13, 14 ja 16 ning artikli 17 esimeses lõigus, mis kahjustab ühenduste huve ja võib kaasa tuua distsiplinaar- või vajaduse korral kriminaalmenetluse, või avastada tõsiseid üleastumisi, millele on osutatud personalieeskirjade artiklis 22, või avastada personalieeskirjadega reguleerimata komisjoni liikmete või komisjoni personali liikmete samalaadsete kohustuste täitmata jätmist;

(5) sellist juurdlust korraldades tuleks täielikult järgida Euroopa ühenduste asutamislepingute asjakohaseid sätteid, eelkõige privileegide ja immunitetide protokoll, ja nende rakendussätteid ning personalieeskirju;

(6) sellist juurdlust tuleks kõigis ühenduse institutsioonides ja asutustes korraldada samaväärsetes tingimustes; kõnealuse ülesande määramine ametile ei tohiks mõjutada institutsioonide ja asutuste endi kohustusi ega mingil viisil vähendada asjaomaste isikute õiguskaitset;

(7) kuni personalieeskirjade muutmiseni tuleks ette näha praktiline kord, mis sätestaks, kuidas komisjoni liikmed ja ametnikud ning teenistujad peaksid sisejuurdluse sujuvaks läbiviimiseks koostööd tegema;

(8) komisjoni 14. juuli 1998. aasta otsus, mis käsitleb pettustevastase võitluse kooskõlastamise töökoonna poolseid juurdlusi, ning selle 9. detsembri 1998. aasta rakenduseeskirjad tuleks kehtetuks tunnistada,

<sup>(1)</sup> EÜT L 136, 31.5.1999, lk 1.

<sup>(2)</sup> EÜT L 136, 31.5.1999, lk 8.

ON VASTU VÕTNUD JÄRGMISE OTSUSE:

Artikkel 3

**Julgeolekubüroo abi**

Ameti direktori taotluse korral abistab komisjoni julgeolekubüroo ametit juurdluse praktilisel korraldamisel.

Artikkel 1

**Kohustus ametiga koostööd teha**

Komisjoni peasekretärit, teenistustelt ja kõigilt ametnikelt või teenistujatelt nõutakse täielikku koostööd ameti töötajatega ja kogu juurdluseks vajaliku abi andmist. Sel eesmärgil esitavad nad ameti esindajatele kogu vajaliku teabe ja selgitused.

Artikkel 4

**Huvitatud poolele teatamine**

Ilma et see piiraks Euroopa ühenduste asutamislepingute asjakohaseid sätteid, eelkõige privileegide ja immunitetide protokollid, ja nende rakendussätteid, teevad komisjoni liikmed ametiga täielikku koostööd.

Kui kahtluse alla satub komisjoni liige, ametnik või teenistuja, teatatakse huvitatud poolele kiiresti, kui see ei kahjusta juurdlust. Mingil juhul ei tohi pärast juurdluse lõppemist teha nimeliselt komisjoni liikmele, ametnikule või teenistujale osutavat järelust, ilma et huvitatud poolele oleks antud võimalust väljendada oma seisukohti kõigi temaga seotud asjaolude kohta.

Artikkel 2

**Kohustus esitada teavet**

Komisjoni ametnik või teenistuja, kes saab teada tõenditest, mille alusel võib eeldada võimalikke pettuse-, korrupsiooni- või muu ühenduste huve kahjustava ebaseadusliku tegevuse juhtumeid või raskeid olukordi seoses ametikohustuste täitmisega, mis võivad endast kujutada ühenduste ametnike ja teenistujate kohustuste täitmata jätmist, mis võib kaasa tuua distsiplinaar- või vajaduse korral kriminaalmenetluse, või personalieeskirjadega reguleerimata komisjoni liikmete või komisjoni töötajate samalaadsete kohustuste täitmata jätmist, teatab sellest viivitamata oma teenistuse juhile või peadirektorile või juhul, kui ta peab seda vajalikuks, komisjoni peasekretäri või otse ametile.

Artikkel 5

**Teave juurdluse lõpetamise kohta edasisi meetmeid võtmata**

Kui pärast sisejuurdlust ei saa algatada kohtuasja komisjoni liikme, ametniku või teenistuja vastu, kelle vastu on esitatud väiteid, lõpetatakse teda käsitlev sisejuurdlus edasisi meetmeid võtmata ameti direktori otsusega, kes teatab sellest huvitatud poolele kirjalikult.

Komisjoni peasekretär, peadirektorid ja teenistuste juhid edastavad viivitamata ametile kõik neile teadaolevad tõendid, mille alusel võib eeldada esimeses lõigus nimetatud eeskirjade eiramist.

Artikkel 6

**Puutumatuses vabastamine**

Komisjoni ametnikke või teenistujaid ei tohi mingil juhul kohelda ebaõiglaselt või diskrimineerivalt esimeses ja teises lõigus nimetatud teabe edastamise tõttu.

Iga siseriikliku politsei- või õigussusutuse taotlus komisjoni ametniku või teenistuja kohtupuutumatuses vabastamiseks seoses võimalike pettuse-, korrupsiooni- või muu ebaseadusliku tegevuse juhtumitega edastatakse arvamuse saamiseks ameti direktorile. Kui puutumatuses vabastamise taotlus käsitleb komisjoni liiget, teatatakse sellest ametile.

Komisjoni liikmed, kes saavad teada esimeses lõigus nimetatud asjaoludest, teatavad sellest komisjoni presidendile või, kui nad peavad seda vajalikuks, otse ametile.

*Artikkel 7***Kehtetuks tunnistamine**

Käesolevaga tunnistatakse kehtetuks komisjoni 14. juuli 1998. aasta otsus, mis käsitleb pettustevastase võitluse kooskõlastamise töökonna poolseid juurdlusi, ning selle 9. detsembri 1998. aasta rakenduseeskirjad.

*Artikkel 8***Jõustumiskuupäev**

Käesolev otsus jõustub 1. juunil 1999.

Brüssel, 2. juuni 1999

*Komisjoni nimel*

*eesistuja*

Jacques SANTER

---